



南開科技大學

Nan Kai University of Technology

Website: <https://www.nkut.edu.tw/>

Fanpage: <https://www.facebook.com/nkut.edu>



國際學生產學合作專班 招生簡章(114 學年度秋季班)

International Programs of Industry-Academia Collaboration, Semester Admission 2025

聯絡資訊 Contact detail

國際交流暨兩岸事務中心

Center of International and Cross-Strait Affairs

校址：54243 南投縣草屯鎮中正路 568 號

Address：No. 568, Zhongzheng Rd., Caotun Township,
Nantou County 54243, Taiwan(R.O.C.)

電話 Tel：+886-49-2563489 ext.#1591/#1593

傳真 Fax：+886-49-2567031

電子信箱 E-Mail：oisca@nkut.edu.tw

目錄

壹、 招生重要日期 IMPORTANT ADMISSION DEADLINE	1
一、 秋季班 (2025 年 9 月份入學) Semester Admission (enrollment in September, 2025).....	1
貳、 系所招生資訊 Information of departments and programs	2
一、 招生總表 List of academic programs	2
二、 各系招生條件 Admission requirements	1
參、 申請簽證須知 Notes for visa application	9
一、 簽證注意事項 Important notes for visa	11
二、 簽證準備文件 Documents required	11
三、 簽證辦理規定 Regulations for visa submission	12
肆、 重要提醒 Important reminder	13
伍、 申請資格 Eligibility Requirements	15
一、 外國學生身份 Foreign Students	15
二、 學歷 Educational background.....	17
陸、 申請方式 Application method	18
一、 報名方式 Application method.....	18
二、 申請日期 Application date	18
三、 申請費用 (報名費)	錯誤! 尚未定義書籤。
四、 放榜方式 Announcement of admission.....	18
柒、 報到註冊方式 Enrollment Instructions	20
一、 注意事項 Important notes	20
二、 報到應攜帶文件 Documents required	20
捌、 報到資料繳交紀錄表 List of form submission for enrollment	21
【附表一】國際學生產學合作專班入學申請表 Application Form	22
【附表二】具結書與授權書 Letter of Declaration and Letter of Authorization.....	25
【附表三】在台估計費用列表 List of estimated expenses in Taiwan	28
【附表四】權利義務通知書 Notice of Rights and Obligations	35
【附表五】國際學生緊急醫療授權書 Emergency Medical Authorization Form.....	39
【附表六】在台親人調查表 Survey of family and relatives in Taiwan	42
【附表七】財力保證書 Financial Guarantee Letter	43
【附表八】招生文件學生簽名確認書 Admission Confirmation Form	44
【附表九】國際產學合作專班學生入學管道調查表 Enrollment Channel Survey Form.....	45
玖、 國際學生產學合作專班放榜錄取申訴書 Admission Results Appeal Form	46

壹、 招生重要日期 IMPORTANT ADMISSION DEADLINE

一、 秋季班 (2025 年 9 月份入學)

Semester Admission (enrollment in September, 2025)

工作項目 Item	日程 Date
報名截止日期 Application Deadline	2025 年 07 月 15 日 15/07/2025
公告錄取名單並寄發入學許可 Release of Application Result and Acceptance Letters	2025 年 8 月 15 日 15/8/2025
報到及註冊入學 Enrollment and Registration	2025 年 9 月初 Awal September 2025
開學日 Semester Begins	2025 年 9 月 15 日 15/09/2025

備註 Notes:

- 本日程表如有變動，以本校正式通知為準。
If there is any change of the schedule, please follow the formal notice sent by the university.
- 學年期間：每學年共有兩學期。Academic period: Two semesters each academic year.
第一學期：每年 9 月初至 1 月中。
The 1st semester: In Early September to the mid of January every year.
第二學期：每年 2 月初至 6 月底。
The 2nd semester: In Early February to the end of June every year.
學期期間為寒暑假。Periods between semester are winter and summer vacation.

貳、 系所招生資訊 Information of departments and programs

一、 招生總表 List of academic programs

本校經教育部核定通過招生之班別與名額如下表【臺教技(四)字第 1142300678M 號】以及【臺教技(四)字第 1142301057Q 號】

The classes and quotas approved by the Ministry of Education of our school are as listed below.
(Promulgated at Edu No.: 1142300678M and 1142301057Q)

科系 Department	招生名額 Quota
電機與資訊技術系國際學生產學合作專班 Electrical and Information Technology Department	40
車輛工程系國際學生產學合作專班 Department of Vehicle Engineering	40
自動化工程系國際學生產學合作專班 Department of Automation Engineering	40
餐飲管理系國際學生產學合作專班 Food and Beverage Management Department	40
休閒事業管理系國際學生產學合作專班 Department of Leisure Business Management	40
備註 Note : 1. 學位 Degree : 學士 Bachelor 2. 修業年限 Years of study : 4 年 Four years. 學制 Program : 日間部四年制 Four-year Bachelor's Day Department	

二、 各系招生條件 Admission requirements

科技學院電機與資訊技術系 College of Science and Technology- Department of Electrical and Information Technology	
甄選流程 Process	系所指定應繳文件 Required Documents
書面資料審查 (50%) Application material review	<ol style="list-style-type: none"> 1. 國際學生產學合作專班入學申請表 International Students Industry-Academia Collaboration Program Application Form. 2. 具結書與授權書 Letter of Declaration and Letter of Authorization. 3. 高中或同等學歷畢業證書 Graduate certificate of senior high school or equivalent. 4. 成績單或在校成績證明 An academic transcript or a grade report. 5. 語言能力：具備以下條件之一 Language skills (Meet one of the following requirements): 具華語文能力測驗 A1 證書、或華語修習時數 240 小時(含)以上證明、或通過本校舉辦之口語能力測驗證明。 Have a certificate of TOCFL A1(Level 1), a certificate of learning Chinese for up to 240 hours, or pass our speaking test. 6. 財力證明：具備以下條件之一 Have one of the following financial statements: (1) 銀行或金融機構開立 3,000 美元以上之三個月內存款或財力證明 Financial statement of US\$3,000 or above、Certificate of government or bank loan approved (2) 政府或銀行貸款證明或其他有力證明 Other convincing supporting documents. 7. 其他文件(如自傳、讀書計畫、證照或獎狀等等) Other documents (such as autobiography, study plan, certificates, or awards, etc.)
面試 (50%) Interview	書面資料後審查後通知面試 An online interview will be required after your application material is reviewed.
校外實習 機構(單位)名稱 Name of the off- campus internship institution (unit)	<ol style="list-style-type: none"> 1. 環鴻科技股份有限公司 UNIVERSAL GLOBAL SCIENTIFIC INDUSTRIAL CO., LTD 2. 新元科技股份有限公司 SHIN YUAN TECHNOLOGY CO., LTD. 3. 上銀科技股份有限公司 HIWIN TECHNOLOGIES CORPORATION 4. 鎔光實業股份有限公司 VP COMPONENTS CO., LTD. 5. 佳凌科技股份有限公司 CALIN TECHNOLOGY CO., LTD
校外實習津貼 Allowance for off- campus internship	依據《勞動基準法》 based on “Labor Standards Act”

校外實習 各學期學分與學時 Credits and hours for off-campus internship each semester	必修 Compulsory Course 第 3 學期: 9學分；40周學時 3 rd semester: 9 credits 40 hours/week 第 4 學期: 9學分；40周學時 3 rd semester: 9 credits 40 hours/week 選修 Elective Course 第 7 學期: 9學分；40周學時 3 rd semester: 9 credits 40 hours/week 第 8 學期: 9學分；40周學時 3 rd semester: 9 credits 40 hours/week
校外實習 總學分 Total credits of off- campus internship	總學分 36 學分 Total credits : 36 必修 18 學分；選修 18 學分 Compulsory credits : 18 ; Optional credits : 18
畢業條件 Graduation requirements	1. 畢業應修學分：需取得 128 學分 for graduation credits: 128 credits (1) 必修： 97 學分 Required: 97 credits (2) 選修： 31 學分 Elective: 31 credits 2. 具備以下語言能力條件之一 Have one of the following language abilities : (1) 通過華語文能力測驗B1(含)級以上(即華語文能力測驗達「進階」等級以上)。 Pass the Test of Chinese as a Foreign Language TOCFL B1 (Level 3). (2) 已達修業年限仍未通過前項等級者，須加修3學分3小時之「進階華語測驗練習」課程，且成績及格。學分費依南開科技大學學雜費收費標準收取。 Those who have completed the mandatory study but have not passed the test of the previous section need to sign up for the “Advanced TOCFL Test Preparation”(3 credit 3 hours) and pass the course. The payment for this course is based on “Nan Kai University of Technology tuition rates and miscellaneous fees”.
課程資訊 Course information	1. 授課語言：全華語教學 Language of instruction : Chinese 2. 時序表 Curriculum Map : 南開科技大學新南向產學合作國際專班 電機與資訊技術系 國際專班 課程規劃 課程總表(nkut.edu.tw) 3. 課表與開課大綱 Curriculum Sheet : 南開科技大學新南向產學合作國際專班 電機與資訊技術系 國際專班 課程規劃 周課表(nkut.edu.tw)
※有關課程等相關問題，請逕洽各系所，本校總機電話號碼：+886-49-2563489。 If you need assistance with curriculum sheets, please call the department office. Tel : +886-49-2563489	

科技學院車輛工程系
College of Science and Technology- Department of Vehicle Engineering

甄選流程 Process	系所指定應繳文件 Required Documents
書面資料審查 (50%) Application material review	<ol style="list-style-type: none"> 1. 國際學生產學合作專班入學申請表 International Students Industry-Academia Collaboration Program Application Form. 2. 具結書與授權書 Letter of Declaration and Letter of Authorization. 3. 高中或同等學歷畢業證書 Graduate certificate of senior high school or equivalent. 4. 成績單或在校成績證明 An academic transcript or a grade report. 5. 語言能力：具備以下條件之一 Language skills (Meet one of the following requirements.): 具華語文能力測驗 A1 證書、或華語修習時數 240 小時(含)以上證明、或通過本校舉辦之口語能力測驗證明。 Have a certificate of TOCFL A1(Level 1), a certificate of learning Chinese for up to 240 hours, or pass our speaking test. 6. 財力證明：具備以下條件之一 Have one of the following financial statements: (1) 銀行或金融機構開立 3,000 美元以上之三個月內存款或財力證明 Financial statement of US\$3,000 or above、Certificate of government or bank loan approved (2) 政府或銀行貸款證明或其他有力證明 Other convincing supporting documents. 7. 其他文件(如自傳、讀書計畫、證照或獎狀等等) Other documents (such as autobiography, study plan, certificates, or awards, etc.)
面試 (50%) Interview	書面資料後審查後通知面試 An online interview will be required after your application material is reviewed.
校外實習 機構(單位)名稱 Name of the off- campus internship institution (unit)	<ol style="list-style-type: none"> 1. 力山工業股份有限公司 REXON INDUSTRIAL CORPORATION LTD. 2. 昱盛工業股份有限公司 EASEN HARDWARE CORP. 3. 嘉大企業股份有限公司 YOTA CYCLES CO., LTD. 4. 帝寶工業股份有限公司 DEPO AUTO PARTS IND. CO., LTD. 5. 耐威企業有限公司 NINE CIRCLE TAIWAN CO., LTD. 6. 荃振實業股份有限公司 KEENCO INDUSTRIAL CO., LTD. 7. 蔡大偉鋁圈修復有限公司 CAI DAVID ALUMINUM RING REPAIR CO., LTD. 8. 佳凌科技股份有限公司 CALIN TECHNOLOGY CO., LTD 9. 車麗屋汽車百貨股份有限公司 CAR QUALITY AUTOMOTIVE CO., LTD.

校外實習津貼 Allowance for off-campus internship	依據《勞動基準法》 based on “Labor Standards Act”
校外實習 各學期學分與學時 Credits and hours for off-campus internship each semester	必修 Compulsory Course 第 3 學期: 9學分；40周學時 3 rd semester: 9 credits 40 hours/week 第 4 學期: 9學分；40周學時 3 rd semester: 9 credits 40 hours/week 選修 Elective Course 第 7 學期: 9學分；40周學時 3 rd semester: 9 credits 40 hours/week 第 8 學期: 9學分；40周學時 3 rd semester: 9 credits 40 hours/week
校外實習 總學分 Total credits of off-campus internship	總學分 36 學分 Total credits : 36 必修 18 學分；選修 18 學分 Compulsory credits : 18 ; Optional credits : 18
畢業條件 Graduation requirements	1. 畢業應修學分：需取得 128 學分 for graduation credits: 128 credits (1) 必修： 80 學分 Required: 80 credits (2) 選修： 40 學分 Elective: 40 credits 2. 具備以下語言能力條件之一—Have one of the following language abilities : (1) 通過華語文能力測驗B1(含)級以上(即華語文能力測驗達「進階」等級以上)。 Pass the Test of Chinese as a Foreign Language TOCFL B1 (Level 3). (2) 已達修業年限仍未通過前項等級者，須加修3學分3小時之「進階華語測驗練習」課程，且成績及格。學分費依南開科技大學學雜費收費標準收取。 Those who have completed the mandatory study but have not passed the test of the previous section need to sign up for the “Advanced TOCFL Test Preparation”(3 credit 3 hours) and pass the course. The payment for this course is based on “Nan Kai University of Technology tuition rates and miscellaneous fees”.
課程資訊 Course information	1. 授課語言：全華語教學 Language of instruction : Chinese 2. 時序表Curriculum Map : 南開科技大學新南向產學合作國際專班 電機與資訊技術系 國際專班 課程規劃 課程總表(nkut.edu.tw) 3. 課表與開課大綱Curriculum Sheet : 南開科技大學新南向產學合作國際專班 電機與資訊技術系 國際專班 課程規劃 周課表(nkut.edu.tw)
※有關課程等相關問題，請逕洽各系所，本校總機電話號碼：+886-49-2563489。 If you need assistance with curriculum sheets, please call the department office. Tel : +886-49-2563489	

科技學院自動化工程系
College of Science and Technology-Department of Automation Engineering

甄選流程 Process	系所指定應繳文件 Required Documents
書面資料審查 (50%) Application material review	<ol style="list-style-type: none"> 1. 國際學生產學合作專班入學申請表 International Students Industry-Academia Collaboration Program Application Form. 2. 具結書與授權書 Letter of Declaration and Letter of Authorization. 3. 高中或同等學歷畢業證書 Graduate certificate of senior high school or equivalent. 4. 成績單或在校成績證明 An academic transcript or a grade report. 5. 語言能力：具備以下條件之一 Language skills (Meet one of the following requirements.): 具華語文能力測驗 A1 證書、或華語修習時數 240 小時(含)以上證明、或通過本校舉辦之口語能力測驗證明。 Have a certificate of TOCFL A1(Level 1), a certificate of learning Chinese for up to 240 hours, or pass our speaking test. 6. 財力證明：具備以下條件之一 Have one of the following financial statements: (1) 銀行或金融機構開立 3,000 美元以上之三個月內存款或財力證明 Financial statement of US\$3,000 or above、Certificate of government or bank loan approved (2) 政府或銀行貸款證明或其他有力證明 Other convincing supporting documents. 7. 其他文件(如自傳、讀書計畫、證照或獎狀等等) Other documents (such as autobiography, study plan, certificates, or awards, etc.)
面試 (50%) Interview	書面資料後審查後通知面試 An online interview will be required after your application material is reviewed.
校外實習 機構(單位)名稱 Name of the off- campus internship institution (unit)	<ol style="list-style-type: none"> 1. 帝寶工業股份有限公司 DEPO AUTO PARTS IND CO., LTD 2. 豐造工業股份有限公司 FINE FORGE INDUSTRY CORPORATION 3. 昱盛工業股份有限公司 EASEN HARDWARE CORPORATION 4. 聚鑫工業股份有限公司 AVEMAX MACHINERY CO., LTD.
校外實習津貼 Allowance for off- campus internship	依據《勞動基準法》 based on “Labor Standards Act”
校外實習 各學期學分與學時 Credits and hours for off-campus internship each	必修 Compulsory Course 第 3 學期: 9學分；40周學時 3 rd semester: 9 credits 40 hours/week 第 4 學期: 9學分；40周學時 3 rd semester: 9 credits 40 hours/week 選修 Elective Course 第 7 學期: 9學分；40周學時 3 rd semester: 9 credits 40 hours/week

semester	第 8 學期 : 9學分 ; 40周學時 3 rd semester: 9 credits 40 hours/week
校外實習 總學分 Total credits of off-campus internship	總學分 36 學分 Total credits : 36 必修 18 學分 ; 選修 18 學分 Compulsory credits : 18 ; Optional credits : 18
畢業條件 Graduation requirements	<p>1. 畢業應修學分：需取得128學分 for graduation credits: 128 credits</p> <p>(1) 必修：77學分 Required: 77 credits</p> <p>(2) 選修：51學分 Elective: 51 credits</p> <p>2. 具備以下語言能力條件之一-Have one of the following language abilities：</p> <p>(1) 通過華語文能力測驗B1(含)級以上(即華語文能力測驗達「進階」等級以上)。 Pass the Test of Chinese as a Foreign Language TOCFL B1 (Level 3).</p> <p>(2) 已達修業年限仍未通過前項等級者，須加修3學分3小時之「進階華語測驗練習」課程，且成績及格。學分費依南開科技大學學雜費收費標準收取。 Those who have completed the mandatory study but have not passed the test of the previous section need to sign up for the“ Advanced TOCFL Test Preparation”(3 credit 3 hours) and pass the course. The payment for this course is based on “Nan Kai University of Technology tuition rates and miscellaneous fees”.</p>
課程資訊 Course information	<p>1. 授課語言：全華語教學 Language of instruction : Chinese</p> <p>2. 時序表Curriculum Map： 南開科技大學新南向產學合作國際專班 電機與資訊技術系 國際專班 課程規劃 課程總表(nkut.edu.tw)</p> <p>3. 課表與開課大綱Curriculum Sheet： 南開科技大學新南向產學合作國際專班 電機與資訊技術系 國際專班 課程規劃 周課表(nkut.edu.tw)</p>
<p>※有關課程等相關問題，請逕洽各系所，本校總機電話號碼：+886-49-2563489。 If you need assistance with curriculum sheets, please call the department office. Tel : +886-49-2563489</p>	

管理學院餐飲管理系 College of Management- Department of Food and Beverage Management	
甄選流程 Process	系所指定應繳文件 Required Documents
書面資料審查 (50%) Application material review	<ol style="list-style-type: none"> 1. 國際學生產學合作專班入學申請表 International Students Industry-Academia Collaboration Program Application Form. 2. 具結書與授權書 Letter of Declaration and Letter of Authorization. 3. 高中或同等學歷畢業證書 Graduate certificate of senior high school or equivalent. 4. 成績單或在校成績證明 An academic transcript or a grade report. 5. 語言能力：具備以下條件之一 Language skills (Meet one of the following requirements.): 具華語文能力測驗 A1 證書、或華語修習時數 240 小時(含)以上證明、或通過本校舉辦之口語能力測驗證明。 Have a certificate of TOCFL A1(Level 1), a certificate of learning Chinese for up to 240 hours, or pass our speaking test. 6. 財力證明：具備以下條件之一 Have one of the following financial statements: (1) 銀行或金融機構開立 3,000 美元以上之三個月內存款或財力證明 Financial statement of US\$3,000 or above、Certificate of government or bank loan approved (2) 政府或銀行貸款證明或其他有力證明 Other convincing supporting documents. 7. 其他文件(如自傳、讀書計畫、證照或獎狀等等) Other documents (such as autobiography, study plan, certificates, or awards, etc.)
面試 (50%) Interview	書面資料後審查後通知面試 An online interview will be required after your application material is reviewed.
校外實習 機構(單位)名稱 Name of the off- campus internship institution (unit)	<ol style="list-style-type: none"> 1. 杉林溪遊樂事業股份有限公司 SUN-LINK-SEA FOREST AND NATURE RESORT CORP. 2. 日月潭大飯店股份有限公司 SUN MOON LAKE HOTEL 3. 薰衣草森林股份有限公司 LAVENDER COTTAGE 4. 富利餐飲股份有限公司 JARDINE FOOD SERVICES CO., LTD. 5. 儷京企業股份有限公司 WYNDHAM SUN MOON LAKE 6. 涵碧樓大飯店股份有限公司 HAN PI LOU HOTEL CO., LTD. 7. 漢來國際飯店股份有限公司 GRAND HI-LAI HOTEL CO., LTD. 8. 雲品國際酒店股份有限公司日月潭分公司 FDC INTERNATIONAL HOTELS CORPORATION
校外實習津貼 Allowance for off- campus internship	依據《勞動基準法》 based on “Labor Standards Act”

<p>校外實習 各學期學分與學時 Credits and hours for off-campus internship each semester</p>	<p>必修 Compulsory Course 第 3 學期: 4學分 ; 17.7周學時 3rd semester: 4 credits 17.7 hours/week 第 4 學期: 4學分 ; 17.7周學時 4th semester: 4 credits 17.7 hours/week 第 5 學期: 5學分 ; 22.2周學時 5th semester: 5 credits 22.2 hours/week 第 6 學期: 5學分 ; 22.2周學時 6th semester: 5 credits 22.2 hours/week 選修 Elective Course 第 7 學期: 9學分 ; 40周學時 7th semester: 9 credits 40 hours/week 第 8 學期: 9學分 ; 40周學時 8th semester: 9 credits 40 hours/week</p>
<p>校外實習 總學分 Total credits of off- campus internship</p>	<p>總學分 36 學分 Total credits : 36 必修18學分 ; 選修18 學分 Compulsory credits : 18 ; Optional credits : 18</p>
<p>畢業條件 Graduation requirements</p>	<p>1. 畢業應修學分：需取得128學分 for graduation credits: 128 credits (1) 必修： 76學分 Required: 76 credits (2) 選修： 52學分 Elective: 52 credits 2. 具備以下語言能力條件之一 Have one of the following language abilities : (1) 通過華語文能力測驗B1(含)級以上(即華語文能力測驗達「進階」等級以上)。 Pass the Test of Chinese as a Foreign Language TOCFL B1 (Level 3). (2) 已達修業年限仍未通過前項等級者，須加修0學分3小時之「進階華語測驗練習」課程，且成績及格。學分費依南開科技大學學雜費收費標準收取。 Those who have completed the mandatory study but have not passed the test of the previous section need to sign up for the“ Advanced TOCFL Test Preparation”(0 credit 3 hours) and pass the course. The payment for this course is based on “Nan Kai University of Technology tuition rates and miscellaneous fees”.</p>
<p>課程資訊 Course information</p>	<p>1. 授課語言：全華語教學 Language of instruction : Chinese 2. 時序表 Curriculum Map : 南開科技大學新南向產學合作國際專班 餐飲管理系 國際專班 課程總表(nkut.edu.tw) 3. 課表與開課大綱 Curriculum Sheet : 南開科技大學新南向產學合作國際專班 餐飲管理系 國際專班 課表(nkut.edu.tw)</p>
<p>※有關課程等相關問題，請逕洽各系所，本校總機電話號碼：+886-49-2563489。 If you need assistance with curriculum sheets, please call the department office. Tel : +886-49-2563489</p>	

管理學院休閒事業管理系
College of Management- Department of Leisure Business Mangement

甄選流程 Process	系所指定應繳文件 Required Documents
書面資料審查 (50%) Application material review	<ol style="list-style-type: none"> 1. 國際學生產學合作專班入學申請表 International Students Industry-Academia Collaboration Program Application Form. 2. 具結書與授權書 Letter of Declaration and Letter of Authorization. 3. 高中或同等學歷畢業證書 Graduate certificate of senior high school or equivalent. 4. 成績單或在校成績證明 An academic transcript or a grade report. 5. 語言能力：具備以下條件之一 Language skills (Meet one of the following requirements.): 具華語文能力測驗 A1 證書、或華語修習時數 240 小時(含)以上證明、或通過本校舉辦之口語能力測驗證明。 Have a certificate of TOCFL A1(Level 1), a certificate of learning Chinese for up to 240 hours, or pass our speaking test. 6. 財力證明：具備以下條件之一 Have one of the following financial statements: (1) 銀行或金融機構開立 3,000 美元以上之三個月內存款或財力證明 Financial statement of US\$3,000 or above、Certificate of government or bank loan approved (2) 政府或銀行貸款證明或其他有力證明 Other convincing supporting documents. 7. 其他文件(如自傳、讀書計畫、證照或獎狀等等) Other documents (such as autobiography, study plan, certificates, or awards, etc.)
面試 (50%) Interview	書面資料後審查後通知面試 An online interview will be required after your application material is reviewed.
校外實習 機構(單位)名稱 Name of the off- campus internship institution (unit)	<ol style="list-style-type: none"> 1. 涵碧樓大飯店 THE LALU HOTEL 2. 日月潭力麗溫德姆溫泉酒店_儷京企業股份有限公司 WYNDHAM SUN MOON LAKE 3. 力麗酒店股份有限公司 LEALEA HOTELS & RESORTS CO., LTD 4. 日月潭瑞居渡假飯店 THE DEER RESORT 5. 漢來日月行館-漢來國際飯店股份有限公司南投分公司 GRAND HILAI SUN MOON LAKE 6. 雲品酒店 FLEUR DE CHINE
校外實習津貼 Allowance for off- campus internship	依據《勞動基準法》辦理 based on “Labor Standards Act”
校外實習 各學期學分與學時 Credits and hours for off-campus internship each semester	必修 Compulsory Course 第 3 學期: 9學分；40周學時 3 rd semester: 9 credits 40 hours/week 第 4 學期: 9學分；40周學時 3 rd semester: 9 credits 40 hours/week 選修 Elective Course 第 7 學期: 9學分；40周學時 3 rd semester: 9 credits 40 hours/week 第 8 學期: 9學分；40周學時 3 rd semester: 9 credits 40 hours/week

校外實習 總學分 Total credits of off-campus internship	總學分 36 學分 Total credits : 36 必修 18 學分；選修 18 學分 Compulsory credits : 18 ; Optional credits : 18
畢業條件 Graduation requirements	1. 畢業應修學分：需取得 128 學分 for graduation credits: 128 credits (1) 必修： 63 學分 Required: 63 credits (2) 選修： 65 學分 Elective: 65 credits 2. 具備以下語言能力條件之一-Have one of the following language abilities : (1) 通過華語文能力測驗B1(含)級以上(即華語文能力測驗達「進階」等級以上)。 Pass the Test of Chinese as a Foreign Language TOCFL B1 (Level 3). (2) 已達修業年限仍未通過前項等級者，須加修0學分3小時之「進階華語測驗練習」課程，且成績及格。學分費依南開科技大學學雜費收費標準收取。 Those who have completed the mandatory study but have not passed the test of the previous section need to sign up for the“ Advanced TOCFL Test Preparation”(0 credit 3 hours) and pass the course. The payment for this course is based on “Nan Kai University of Technology tuition rates and miscellaneous fees”..
課程資訊 Course information	1. 授課語言：全華語教學 Language of instruction : Chinese 2. 時序表 Curriculum Map : 南開科技大學新南向產學合作國際專班 休閒事業管理系 國際專班 課程總表(nkut.edu.tw) 3. 課表與開課大綱 Curriculum Sheet : 南開科技大學新南向產學合作國際專班 休閒事業管理系 國際專班 課表(nkut.edu.tw)
※有關課程等相關問題，請逕洽各系所，本校總機電話號碼：+886-49-2563489。 If you need assistance with curriculum sheets, please call the department office. Tel : +886-49-2563489	

參、申請簽證須知 Notes for visa application

一、簽證注意事項 Important notes for visa

1. 所有資料須符合核錄名冊及申請資格，若不符合無法取得簽證，提醒申請人自行注意。
All the information must comply with the approved list and application qualification. Failure for compliance will cause the refusal of visa. We would like to remind applicants pay more attention on it.
2. 申請人取得本校報到通知單後，將由本校正式合作單位與人員協助辦理簽證，惟本校僅限於協助申請，簽證通過與否為各外館之權責，本校無權干涉。
After obtaining the admission letter from our university, our official partner institution and personnel will assist applicants to deal with visa application. However, our university can only assist the application but the approval of visa is the responsibility and authorization of each embassy, and our university has no authority to interfere.

二、簽證準備文件 Documents required

<ol style="list-style-type: none">1. 簽證申請表2. 護照3. 2吋相片*24. 本校入學通知書及影本5. 畢業證書正本6. 成績單正本7. 畢業證書中(英)文翻譯公證正本及影本8. 成績單中(英)文翻譯公證正本及影本9. 財力證明正本及影本10. 依據駐外代表處規範檢附語言能力正本及影本11. 體檢表正本及影本(含細項)12. 身分證影本	<ol style="list-style-type: none">1. Visa application form2. Passport3. 2-inch photo *24. Letter of Admission from This School and a Photocopy5. Original Diploma6. Original Academic Transcript7. Official Notarized Chinese/English Translation of Diploma (Original and Copy)8. Official Notarized Chinese/English Translation of Transcript (Original and Copy)9. Proof of Financial Support (Original and Copy)10. Language Proficiency Certificate as Required by the Overseas Mission (Original and Copy)11. Medical Examination Report with Details (Original and Copy)12. Photocopy of National ID Card
<p>備註：駐各國辦事處(代表處)由於行政作業不同，其所需求資料不同，上述列表為辦理簽證基本文件，於辦理簽證有不同之需求，另行通知補件。 Note: The information required may vary according to different administrative affairs of our overseas office (ambassy) in different countries. The list above is the basic documents needed for visa application, and additional notice will be sent to you for supplementary if there are any different requirements.</p>	

三、 簽證辦理規定 Regulations for visa submission

<p>1. 簽證辦理時間 Visa processing time</p> <ul style="list-style-type: none">✓ 一般普通鍵簽證核發時間為 7 天。 General visa application will be approved and issued in 7 days.✓ 快速急件簽證核發時間為 3 天。 Visa application in fast track will be approved and issued in 3 days.	<p>2. 簽證辦理費用 Visa application fee</p> <p>(1) 非美國護照者 Non-U.S.A. passport</p> <ul style="list-style-type: none">✓ 一般普通件簽證為 66USD General visa application: 66 (USD)✓ 快速急件簽證為 99USD Fast track: 99 (USD) <p>(2) 持美國護照者 U.S.A. passport</p> <ul style="list-style-type: none">✓ 一般普通件簽證為 160USD General visa application: 160 (USD)✓ 快速急件簽證為 185USD Fast track: 185 (USD)
<p>備註：一般辦理簽證以普通件為主，若有需要辦理急件本校會通知。 Note: Normally, visa application shall be submitted as general visa. If it requires fast track service, we will inform you separately.</p>	

肆、 重要提醒 Important reminder

- 一、 申請人請直接向本校或與本校在各國正式合作單位報名，且勿透過其他管道。
Applicants shall apply to our university or our official office in your country directly. Do not submit application through other channels.
- 二、 代辦費用不超過美金 2000 元為合理範圍(含翻譯文件、公證、體檢表、財力證明、華語課程、住宿費、機票費、簽證費、手續費)，提醒申請人自行注意考量。
An agency fee below US\$2,000 is reasonable (including document translation, notarization, health examination form, financial statement, Chinese-language course, accommodation fee, flight ticket, visa application fee, and handling charge). Please be reminded and make your own consideration.
- 三、 考量新南向產學合作國際專班係為客製化專班及課程銜接相關事宜，該專班之學生不得任意轉換學校，轉系則依學校相關規定作業。
Considering that the New Southbound Industry-Academia Collaboration International Program is a customized scheme and the affairs related to course articulation, students in this program must not transfer to another university without further agreement. For those who want to transfer to different departments, it shall be handled according to the regulations specified by the university.
- 四、 無校外工作證或違反政府規定工讀時數，經查學校或任何單位查獲者，將有罰款並有立即遣返回國之可能性，工讀時數依循勞動部相關勞動法規規定。
Students without off-campus work permit or violate the part-time working hours specified by the government will be fined once found by the university or any other unit as well as might be repatriated immediately. Part-time working hours shall be referred to the regulations in relevant labors published by Ministry of Labor.
- 五、 實習課程將發給津貼，但是否可完全支援在臺求學費用，申請人需自行考量(在臺費用請參考在台估計費用列表)
There will be allowance granted for internship courses, but applicants shall evaluate whether it is enough to fully support the expenses while studying in Taiwan (please refer to the “list of expenses in Taiwan” for the estimated cost).
- 六、 依教育部規範自 112 學年度核定開設之學位專班，如招收未具華語文能力測驗 A2 (含) 級以上外國學生，學生須於一年級第二學期結束前通過華語文能力測驗 A2(含) 級以上。未通過者，學校將逕予退學。
According to the regulation of the Ministry of Education, as approved for the academic year 112, admitted students who have not achieved TOCFL A2 or higher level should pass the aforesaid test before the end of the day of their first year. Students who fail to pass the test will be expelled from schools.
- 七、 本校於各階段設有華語文測驗門檻，學生應於畢業前通過華語文能力測驗 B1(含) 級以上，已達修業年限仍未通過 B1 等級者，須加修 0 學分 3 小時之「進階華語測驗練習」課程，

且成績及格，方可取得畢業證書。

Our university has set Chinese language proficiency test thresholds in stages, and students are required to pass TOCFL B1 or higher level before graduation. Those who have reached the required length of study but have not achieved the B1 level must take an "Advanced Chinese Proficiency Test Practice" course, which is 0 credits and 3 hours. Only after passing the course can they be eligible to receive their graduation certificate.

- 八、本校每年定期辦理或協助學生參加華語文能力測驗(TOCFL)考試，報名費用為 2,000 元(個人報名)或 1,600 元(團體報名)，學生亦可自行報名參加政府機關或校外單位辦理之華語文能力測驗。華語文能力測驗施測時間與費用，須以主辦單位公告為主。

We hold or assist our students in participating in TOCFL regularly. The registration fee is NT\$2,000(for an individual) or NT\$1,600(for a group). Additionally, students can independently register for TOCFL conducted by the government or other schools. **The specific schedules and fees for TOCFL will be announced by the organizer.**

- 九、為鼓勵學生參與校外實習課程，強化實作經驗。參與該學期全程校外實習課程之學生，本校提供學雜費分期繳交之優惠；未參與該學期全程(未經轉銜)校外實習課程之學生，將依原規範，於期限內一次繳清全額學雜費。

To encourage students participate in off-campus internship courses to strengthen their hand-on practice, our university provides a favorable scheme of paying tuition and incidental fees in installment if students participate in the full off-campus internship courses in the semester. Students who do not participate in the full (no transition) off-campus internship courses in the semester will have to follow the original regulations and pay off the full tuition and incidental fees in a lump sum within the specified time.

- 十、學生進行實習課程時，亦同時須具本校學生身分，故須繳交足額學雜費。

When students participate in the internship course, they must be students in our university at the same time. Therefore, they have to pay for the full tuition and incidental fees.

※其他重要規範請詳「南開科技大學國際學生產學合作專班學生重要權利義務通知書」
Please refer to “Kai Nan University of Technology International Students Industry-Academia Collaboration Program- Important Rights and Obligations Notice” for other important regulations.

伍、 申請資格 Eligibility Requirements

申請資格依教育部『外國學生來台就學辦法』及本校『外國學生入學招生規定』訂定。若有修訂依教育部及相關單位公告為準。

Based on the Ministry of Education's "Regulations Regarding International Students Undertaking Studies in Taiwan" and the Nan Kai University of Technology's "Regulations for International Student Admissions".

一、 外國學生身份 Foreign Students

1. 依本校「外國學生入學招生規定」第二點規定，具外國國籍且未曾具有中華民國國籍，符合下列規定，得依本辦法規定申請入學。

According to Article 2 of NKUT 【Regulations for International Student Admissions】 , applicants who hold foreign nationality and have not acquired Republic of China (ROC) nationality are eligible to apply for admission based on the following criteria as stipulated in these regulations.

- (1) 未曾以僑生身分在臺就學。

Have not previously studied in Taiwan as an Overseas Compatriot Student.

- (2) 未於申請入學當學年度依僑生回國就學及輔導辦法經海外聯合招生委員會分發。

Have not been allocated to study in Taiwan as an Overseas Compatriot Student by University Entrance Committee For Overseas Chinese Students based on 【Regulations Regarding Study and Counseling Assistance for Overseas Chinese Students in Taiwan】 .

2. 具外國國籍且符合下列規定，且最近連續居留海外六年以上者，亦得依本辦法規定申請入學。

Individuals who hold foreign nationality and meet the following criteria, as well as having resided continuously overseas for six years or more, may also apply for admission under this regulation.

- (1) 申請時兼具中華民國國籍者，應自始未曾在臺設有戶籍。

Applicants who hold dual nationality with Republic of China (R.O.C) citizenship should not have ever established household registration in Taiwan.

- (2) 申請前曾兼具中華民國國籍，於申請時已不具中華民國國籍者，應自內政部許可喪失中華民國國籍之日起至申請時已滿八年。

Applicants who previously held Republic of China (R.O.C) citizenship but no longer hold R.O.C citizenship at the time of application should have completed a period of at least eight years from the date of approval of their loss of ROC citizenship by the Ministry of the Interior to the time of application.

- (3) 前二款均應符合前項第一款和第二款規定。

The aforementioned requirements in (1) and (2) should both comply with the provisions stated in the preceding paragraph 1.

3. 依教育合作協議，由外國政府、機構或學校遴薦來臺就學之外國國民，其自始未曾在臺設有戶籍者，經主管教育行政機關核准，得不受前二項規定之限制。

According to the educational cooperation agreement, foreign students recommended by foreign governments, agencies or schools, who have never established household registration in Taiwan, may be exempted from the restrictions mentioned in the preceding two provisions after being approved by the competent educational administration authority.

註 note 1	<p>第二項所定六年、八年，以擬入學當學期起始日期（2月1日或8月1日）為終日計算之。</p> <p>The periods of six years and eight years mentioned in the second provision shall be calculated until the first day of the intended semester for enrollment (either February 1st or August 1st).</p>
註 note 2	<p>第二項所稱海外，指大陸地區、香港及澳門以外之國家或地區。</p> <p>“Overseas” mentioned in the second provision refers to countries or regions other than China, Hong Kong, and Macau.</p>
註 note 3	<p>第二項所稱連續居留，指外國學生每歷年在國內停留期間不得逾120日。連續居留海外採計期間之起迄年度非屬完整曆年者，以各該年度之採計期間內在國內停留期間未逾120日予以認定。符合下列情形之一且具相關證明文件者，不在此限；其在國內停留期間，不併入海外居留期間計算：</p> <p>The second provision defines "resided continuously" as the period during which foreign students stay in Taiwan for no more than 120 days each year. If the period of continuous residence overseas does not constitute a full calendar year, the time spent in Taiwan within the calculation period of each respective year, not exceeding 120 days, will be recognized. Foreign students who meet any of the following conditions and possess relevant supporting documents shall not be subject to this limitation; their time spent in Taiwan will not be counted as part of the overseas residence period:</p> <p>(1) 就讀僑務主管機關舉辦之海外青年技術訓練班或教育部認定之技術訓練專班。 Studied in Overseas Youth Vocational Training Program or other Vocational Training Program approved by the Ministry of Education.</p> <p>(2) 就讀教育部核准得招收外國學生之各大專校院華語文中心，合計未滿2年。 Studied in the Chinese language centers of various colleges and universities approved by the Ministry of Education to admit foreign students, with a total duration of less than 2 years.</p> <p>(3) 交換學生，其交換期間合計未滿2年。 Exchange student with a total duration of less than 2 years.</p>

(4) 經中央目的事業主管機關許可來臺實習，實習期間合計未滿2年。 As an intern in Taiwan under the permission of the Central Competent Authority with a total internship period of less than 2 years.
--

二、 學歷 Educational background

1. 外國學生須符合教育部採認之高中、大學或獨立學院畢業者(請參考教育部國際及兩岸教育司網頁 <http://www.edu.tw/bicer/>)。申請本學士學位專班者須具國外高中畢業學歷。

Foreign students must meet the graduation requirements set by the Ministry of Education for high schools, universities, or independent colleges (Please refer to the Ministry of Education Department of International and Cross-Strait Education website at <http://www.edu.tw/bicer/>). Applicants for our bachelor's degree programs must have a high school diploma from a foreign country.

2. 申請人畢業學校須為我國教育部認可或當地國政府權責機關或專業評鑑團體認可，符合教育部「大學辦理國外學歷採認辦法」(<https://goo.gl/29yeFG>)規定之學校或我國政府立案之學校，否則恕不受理申請。

Applicants must be graduates from the schools that are recognized by Ministry of Education in our country or by local government authority agencies or professional assessment groups that meet the requirements specified in “Regulations Regarding the Assessment and Recognition of Foreign Academic Credentials for Institutions of Higher Education” (<https://goo.gl/29yeFG>) or the schools with government registration in our country; otherwise, the application will be rejected.

3. 英制高中中學五年學歷 (Form 5) 申請入學者，於原課程外需增修畢業學分。其增修畢業學分之科目由系所另行訂定之。

Applicants with five-year high school certificate (Form 5) from high school of British system are required additional graduation credits. The subjects for the additional graduation credits will be decided and announced by relevant departments.

陸、 申請方式 Application method

一、 報名方式 Application method

1. 採通訊報名，申請件請郵寄至 If you want to register through post, please mail your application to :

南開科技大學
Nan Kai University of Technology
國際交流暨兩岸事務中心
Center of International and Cross-Strait Affairs
中華民國台灣 54243 南投縣草屯鎮中正路 568 號
No.568, Zhongzheng Rd., Caotun Township, Nantou County 54243, Taiwan
(R.O.C.)

2. 採網路報名，申請件請 E-Mail 至：

國際交流暨兩岸事務中心 Center of International and Cross-Strait Affairs
oicsa@nkut.edu.tw

二、 申請日期 Application date

申請截止日期：2025 年 7 月 15 日

Application deadline: 15/7/2025

郵戳為憑，逾期不予受理。

Postmark serves as a proof, and we will not accept any late application.

三、 放榜方式 Announcement of admission

1. 榜單公告網址 Admission announcement website :
(<https://ic.nkut.edu.tw/index.php>)
2. 錄取通知書將寄發至申請者填寫之 Email，紙本由學校代表直送駐越南台灣辦事處辦理簽證手續。
The admission notice will be sent to the applicant's registered email address, and the hard copy will be delivered directly by the university's representative to the Taipei Economic and Cultural Office in Vietnam for visa processing..
3. 錄取須知 Notes :
請注意，取得入學通知書不保證可獲發簽證。有關中華民國駐外館處聯

絡方式，請至外交部網站查詢(<http://www.mofa.gov.tw/>)

Please be informed that obtaining admission letter does not guarantee the approval of visa. Please check the information of the contact details for our representative offices overseas on the website of Ministry of Foreign Affairs (<http://www.mofa.gov.tw/>).

柒、報到註冊方式 Enrollment Instructions

一、注意事項 Important notes

錄取生應依入學通知書之規定辦理報到手續，始得註冊入學。逾期未報到註冊者，取消入學資格。

Applicants who are admitted shall carry out enrollment registration according to the regulations specified on the admission notice. Anyone who fails to enroll and register in time will be cancelled their admission qualification.

二、報到應攜帶文件 Documents required

1. 護照正本及簽證 Original Passport and Visa
2. 2 張 2 吋照片（背後寫下您的姓名） Two 2-inch Photos (with your name written on the back)
3. 錄取通知書 Letter of Admission
4. 畢業證書正本 Original Diploma
(Must be verified by an R.O.C. overseas mission or certified by a local government authority, with an official Chinese or English notarized translation.)
5. 畢業成績單正本 Original Academic Transcript
(Same verification and translation requirements as the diploma.)
6. 語言證明：華語文能力測驗證書正本 Language Proficiency Certificate: Original TOCFL (Test of Chinese as a Foreign Language) Certificate
7. 體檢表正本 Original Medical Examination Report
8. 入學申請表 Application Form
9. 具結書 Affidavit
10. 授權書 Letter of Authorization
11. 在台估計費用列表確認書 Confirmation of Estimated Expenses in Taiwan
12. 國際學生緊急醫療授權書 International Student Emergency Medical Authorization Form
13. 國際產學合作專班學生入學管道調查表 Admission Source Survey Form for Students in the International Industry-Academia Collaboration Program

捌、 報到資料繳交紀錄表 List of form submission for enrollment

(報到人務必就已繳交之資料，在下面表格中打✓)

(Please tick on the items below for the documents submitted.)

註記 Note (✓)	繳交資料項目 Submitted document	份數 Quantity
	護照正本及簽證 Original passport and visa	1
	2 吋照片(背後寫下您的姓名) 2-inch photo (please write your name on the unside)	2
	錄取通知書 Admission notice	1
	畢業證書 Graduation certificate：中文或英文翻譯公證正本 Original notarial certificate of Chinese (English) translation	1
	畢業成績單 Transcript：中文或英文翻譯公證正本 Original notarial certificate of Chinese (English) translation	1
	具備以下語言能力條件之一 Have one of the following language abilities： (1) 華語文能力測驗證明 Certification of Chinese language proficiency test (2) 華語修習時數 240 小時(含)以上證明 Certificate of learning Chinese for up to 240 hours (3) 通過本校所舉辦之口語能力測驗 Through the oral proficiency test organized by our school	1
	具備以下財力證明條件之一 Have one of the following financial statements： (1) 財力證明 US\$3,000 元以上。Financial statement of US\$3,000 or above. (2) 政府或銀行貸款證明。Certificate of government or bank loan approved. (3) 其他有力證明。Other convincing supporting documents.	1
	體檢表正本 Original health examination report	2
	【附表一】國際學生產學合作專班入學申請表 [Form 1] Industry-Academia Collaboration Program for International Students Admission Application Form	1
	【附表二】具結書與授權書 [Form 2] Letter of Declaration and Letter of Authorization	1
	【附表三】在台估計費用列表 [Form 3] List of estimated expenses in Taiwan	1
	【附表四】權利義務通知書 [Form 4] Notice of Rights and Obligations	1
	【附表五】國際學生緊急醫療授權書 [Form 5] International Student Emergency Treatment Authorization	1
	【附表六】在台親人調查表 [Form 6] Survey of family and relatives in Taiwan	1
	【附表七】財力保證書 [Form 7] Financial Guarantee Statement	1
	【附表八】招生文件學生簽名確認書 [Form 8] Student Acknowledgment Form for Admission Documents	1
	【附表九】國際產學合作專班學生入學管道調查表 [Form 9] International Industry-Academia Collaboration Program Admission Channel Survey	1

【附表一】國際學生產學合作專班入學申請表 Application Form



學生中文 Student's Name in Chinese:

學生英文姓名 Student's Name in English:

浮貼兩張照片
請於 2 張照片背後寫下
您的姓名

Paste Photo

A. 學生基本資料 Student Personal Information :

1. 性別 Gender: 出生日期 Date of Birth:

2. 住址 Address:

3. 手機號碼 Mobile Number:

4. Email:

5. 身分證字號 ID Number:

6. 護照號碼 Passport Number:

7. 婚姻狀況 Marital Status?

單身 Single

已婚 Married

離婚 Divorced

8. 高中學校 High School Attended:

高中畢業年 Year of Graduation:

高中成績 High School Grades: 高一 Grade 10: 高二 Grade 11: 高三 Grade 12:

9. 你的最高學歷? Highest Level of Education Completed

中專 Vocational School

高專 College

大學 University

畢業年 Year of Graduation:

專業 Major: 成績 Academic Performance:

10. 你學華語多久了 How long have you been studying Chinese?

華測等級 TOCFL Level Obtained:

還沒考 Not yet, please indicate the date of upcoming registration

11. 財力證明 Source of Financial Support for Studying Abroad? USD

**申請人勿填 (Applicant
should not fill in this
section))**

面試日期
Interview Date:

面試地點
Interview Location
(City/Province):

12. 學習華語中心 Chinese Language Learning Center (Agency handling your study abroad documents and Chinese training):

有，中心名稱 Yes, Name of Center:.....

Address:.....

無 No

工作經驗 Work Experience: (Please include both domestic and overseas experience. Be specific, including part-time jobs)

1. 公司 Company Name:.....

工作內容 Job Description:..... 薪資 Salary:

地址 Address:.....

2. 公司 Company Name:.....

工作內容 Job Description:..... 薪資 Salary:

地址 Address:.....

家鄉的聯絡人 Emergency Contact Information in Home Country:

1. 姓名 Full Name:..... 出生日期 Date of Birth:.....

職業 Occupation: 與學生的關係 Relationship to Student:.....

電話 Phone Number:.....

地址 Address:.....

2. 姓名 Full Name:..... 出生日期 Date of Birth:.....

職業 Occupation: 與學生的關係 Relationship to Student:.....

電話 Phone Number:.....

地址 Address:.....

B. 你是否有在台灣的親朋好友？請真實填寫以下資料

Do You Have Any Relatives or Friends in Taiwan?

是 Yes (If yes, please fill in the information below truthfully.)

否 No

台灣的聯絡人 Contact Information of Relatives/Friends in Taiwan:

1. 姓名 Full Name:..... 出生日期 Date of Birth:.....

與學生的關係 Relationship to Student:..... 電話 Phone Number:.....

地址 Address in Taiwan:.....

在台居留方式 / Type of Residence in Taiwan:

結婚 / Marriage

勞動 / Employment

就學 / Study

(Other, please specify:))

2. 姓名 Full Name:..... 出生日期 Date of Birth:.....

與學生的關係 Relationship to Student:.....電話 Phone Number:.....

地址 Address in Taiwan:.....

在台居留方式 / Type of Residence in Taiwan:

結婚 / Marriage 勞動 / Employment 就學 / Study

(Other, please specify:

C. 報名志願 Program Preferences

You may select one or multiple preferences. If you are not admitted to your first choice, the university will consider your subsequent choices. However, please ensure you are genuinely willing and able to enroll in the departments you list. If not, only fill in your top preference.

1. 電機與資訊技術系 Electrical and Information Technology Department
2. 車輛工程系 Department of Vehicle Engineering
3. 自動化工程系 Department of Automation Engineering
4. 餐飲管理系 Food and Beverage Management Department
5. 休閒事業管理系 Department of Leisure Business Mangement

依志願勾選系(班)別 Preference Order		
第一志願 First Choice	第二志願 Second Choice	第三志願 Third Choice

我保證申請資料皆為本人自行填寫，如有虛偽不實，願意接受學校處份決定

I hereby declare that all the information provided in this application form is completed by myself. If any information is found to be false or misleading, I am willing to accept any decisions or penalties imposed by the university.

申請人全名(中文正體填寫) Applicant's Full Name (in Traditional Chinese):

.....

申請人簽名(英文正體填寫) Applicant's Signature (in English)

.....

日期 Date: Year: _____ Month: _____ Day: _____

【附表二】具結書與授權書 Letter of Declaration and Letter of Authorization.

具結書 Letter of Declaration

1. 本人保證符合以下五項其中之一：

I hereby certify that I met one of the following five conditions：

- (1) 具外國國籍且未曾具有中華民國國籍，於申請時並不具僑生資格。

Holding nationality from a foreign country and have never held the nationality of R.O.C.; when submitting the application, I am not qualified as an overseas Chinese.

- (2) 具外國國籍及兼具中華民國國籍者，自始未曾在臺設有戶籍，並於申請時已連續居留海外六年以上者，且未曾以僑生身分在臺就學，且未於當年度接受海外聯合招生委員會分發。

Holding nationality from a foreign country as well as having citizenship of R.O.C. but never established a household registration in Taiwan. When submitting the application, I have lived overseas for more than consecutive six years and never studied in Taiwan as an overseas Chinese neither accepted the distribution by Overseas Joint Admission Committee for the current academic year.

- (3) 具外國國籍，且曾兼具中華民國國籍者，於申請時已經內政部許可喪失中華民國國籍已滿八年，並於申請時已連續居留海外六年以上者，且未曾以僑生身分在臺就學，且未於當年度接受海外聯合招生委員會分發。

Holding nationality from a foreign country and used to hold the nationality of R.O.C. but have lost the nationality of R.O.C. through the permission of Ministry of Interior for more than 8 years when submitting the application as well as have lived overseas for more than consecutive six years and never studied in Taiwan as an overseas Chinese neither accepted the distribution by Overseas Joint Admission Committee for the current academic year.

- (4) 具外國國籍，兼具香港或澳門永久居留資格，且未曾在臺設有戶籍，申請時於香港、澳門或海外連續居留滿六年以上者。

Holding nationality from a foreign country and having the qualification of permanent residence in Hong Kong or Macau at the same time and have never established a household registration in Taiwan as well as have lived in Hong Kong, Macau, or overseas for consecutive six years or more when submitting the application.

- (5) 曾為大陸地區人民具外國國籍且未曾在臺設有戶籍，申請時已連續居留海外六年以上者。

Used to be a citizen in Mainland China and hold the nationality from a foreign country and have never established household registration in Taiwan as well as have lived overseas for consecutive six years or more when submitting the application.

2. 所有的資料如有不實或不符規定等情事屬實者，本人願依貴校相關辦法與中華民國政府之規定辦理，絕無異議。如入學或畢業後始發現者，註銷學籍，畢業者追繳已發之畢業證書。

If any of the information provided is found the fact of untrue or fails to meet regulations, I hereby confirm I will comply with the handling according to the regulations specified by your university or by the government of R.O.C. without objection. If it is found after admission or graduation, the enrollment status as a student will be cancelled. Those who have graduated will be asked to return the degree certificate.

3. 本人所提供之最高學歷畢業證書，在畢業學校所在地國家均為合法有效取得畢業資格，並所持有之證件相當於中華民國國內之各級合法學校授予之相當學位。

The highest graduation certificate I provided is a qualification legally and effectively obtained in the country where the school is located. Besides, the certificate possessed is equivalent to the

degree awarded by the legal schools in the Republic of China.

4. 取得入學許可後，於辦理報到時，須繳交中華民國駐外館處驗證之畢業證書及成績單（認證章正本），始得註冊入學。
After obtaining the admission letter, the graduation certificate and transcript verified by the embassy of R.O.C. (with original verification stamp) shall be submitted by the enrollment to register for academic study.
5. 英制高中中學五年學歷 (Form-5) 申請入學者，於原課程外需增修畢業學分。其增修畢業學分之科目由系所另行訂定之。
Applicants who enroll with five-year high school certificate (Form 5) from high school of British system are required additional graduation credits. The subjects for the additional graduation credits will be decided and announced by relevant departments.
6. 本人未曾遭中華民國國內各大專院校以操行、學業成績不及格或因犯刑事案件經判刑確定致遭退學。
I have never been expelled by any university or college in the Republic of China due to the failure of my conduct or academic performance or the sentence of criminal offences.
7. 依教育部規定，外國學生來臺就學後，其於就學期間許可在臺初設戶籍登記、戶籍遷入登記、歸化或回復中華民國國籍者，喪失外國學生身分，應予退學。
According to the regulations of Ministry of Education, foreign students shall drop out if they initially apply for household registration, moving-in registration, naturalization, or restoration of nationality of R.O.C. during their studying in Taiwan and lose the identity of overseas students.

※申請資格依據教育部『外國學生來台就學辦法』之規定，若有修改，以教育部公告為主。
『外國學生來台就學辦法』(<https://goo.gl/UYybmh>)

The application qualification is based on the “Regulations Regarding International Students Undertaking Studies in Taiwan” published by Ministry of Education. If there is any change, please follow the announcement from the Ministry of Education. “Regulations Regarding International Students Undertaking Studies in Taiwan” (<https://goo.gl/UYybmh>)

申請人全名(中文正體填寫) Applicant's full name (in block letters) : _____

申請人當地國身分證或護照號碼 I.D. No. or passport No. : _____

日期 Date : _____年 year _____月 month _____日 day

授權書 Letter of Authorization

1. 我授權南開科技大學使用我所提供的資料做為申請入學、教務與學務之用。

I authorize Nan Kai University of Technology using the information I provided for the purpose of admission application, academic affairs, and student affairs.

2. 我授權南開科技大學查驗我所提供的所有入學資料。

I authorize Nan Kai University of Technology verifying all the admission information I provided.

3. 南開科技大學國際暨兩岸事務處取得您的個人資料將用於您的入學申請與相關教務、學務工作之用。

The personal information obtained by Center of International and Cross-Strait Affairs at Nan Kai University of Technology will be used on the purpose of your admission application and relevant academic affairs and student affairs.

4. 申請人所填各項資料，依據中華民國「個人資料保護法」等相關法令規定為必要之資訊應用處理相關事宜。

All the information filled in by applicants are the data necessary for information application processing according to “Personal Data Protection Act” published by the Republic of China.

※個人資料保護法Personal Data Protection Act：<https://goo.gl/iYnX2E>

申請人全名(中文正體填寫) Applicant's full name (in block letters) : _____

申請人當地國身分證或護照號碼 I.D. No. or passport No. : _____

日期 Date : _____年 year _____月 month _____日 day

【附表三】 在台估計費用列表 List of estimated expenses in Taiwan

項目 Item	費用 Fee	備註 Remark
學雜費 Tuition and incidental fees	如表 1.及表 2. As listed in Form 1 and Form 2	每學期開學前自行繳納完成，逾期繳納者，將以退學論 It shall be paid by students before the start of each semester. The overdue payment will cause being expelled from university.
住宿費 Accommodation fee	如表 3. Form 3	
獎學金 Scholarship	如表 4. Form 4	
其他費用 Other fees：	網路通訊使用費 Internet user fee：NT\$100 電腦使用費 Computer user fee：NT\$900	
住宿清潔及房卡費 Accommodation cleaning and room card fee	NT\$ 550/次 time	住宿清潔及房卡費：住校生離宿時，依宿舍「離宿作業程序表」完成宿舍財產清點暨環境清潔檢查後，若無違規則全額退費。 When students who stay in univesity accommodation leave the dormitory, the despsit will be fully refunded if there is no violation on domitory property checking and environmental cleanness according to “Domitory-Leaving Operating Procedures”.
宿舍冷氣儲值卡 Accommodation air-conditioning top-up card	NT\$ 200/次 time	使用完後可在儲值 It can be topped up again after using up the credits.
學生團體保險費 Student group insurance fee 傷病醫療保險/全民健康保險(註) Injuries Medical Insurance/ National Health Insurance (note)	1. 第一學期 The first semester： 傷病醫療保險 Injuries medical insurance：NT\$3,000 學生團體保險費 Student group insurance：NT\$940 2. 第二學期開始 Start from the second semester： 全民健康保險 National health insurance：NT\$ 4,956 學生團體保險費 Student group insurance：NT\$940	第一次抵台時自行繳納給本校 Pay to the university when arrive at the university for the first time.
新生健康檢查費	NT\$ 1,000/次 time	

項目 Item	費用 Fee	備註 Remark
Freshman health examination fee		
外僑居留證 Alien Resident Certificate	NT\$ 1,000/年 year	
工作證 Work Permit	NT\$ 100/半年 every half a year	
銀行開戶金 Bank account-opening deposit	NT\$ 1,000/次 time	
寢具費(枕套、枕芯、棉被、 床墊、被芯) Bedding fee (pillowcase, pillow, duvet cover, mattress, and duvet) ※價格依市場波動變化,須依 購買為準。 ※Prices might vary according to market fluctuation, it shall be based on the market price when purchasing.	NT\$ 2,200/次 time	預估之個人花費 Estimated personal expenses
書費 Textbook fee	NT\$ 6,000/年 year	
生活費 Living cost	NT\$ 84,000 /年 year	

註：外國新生需於居留滿六個月後始符合健保投保資格，但為保障學生安全，未能參加健保之前六個月，須辦理傷病醫療保險，學生需於註冊時自行負擔前六個月費用，共3,000元。

Note: New foreign students are only qualified for health insurance after living in Taiwan for six months or above. To ensure the safety of students, an injuries medical insurance is required for the first six months when they are not qualified for joining health insurance. Students have to pay the six-month fee of NT\$3,000 in total in their own expense upon enrollment.

是，我已清楚了解以上費用規定。

Yes. I have understood above fee regulation clearly.

申請人全名(中文正體填寫) Applicant's full name (in block letters) : _____

申請人當地國身分證或護照號碼 I.D. No. or passport No. : _____

日期 Date : _____年 year _____月 month _____日 day

※此為 2025 年之費用基準，每年費用皆可能有所調整與變動，此表僅供參考，特殊情況不在此限。Above are the fee standards in 2025. They might have some adjustment or changes every year. The information above is only for reference. Special situations will be excluded from above regulations.

表 1. 南開科技大學學雜費收費標準(114 學年度)

Table 1. Tuition and Miscellaneous Fees (Academic Year 2025)

學院名稱 College	系所名稱 Department	學雜費 Tuition (NTD)		合計 Total (NTD)
		學費 Tuition (NTD)	雜費 Misc. Fees (NTD)	
科技學院 College of Technology	電機與資訊技術系 Electrical and Information Technology Department	39,256	14,227	53,483
	車輛工程系 Department of Vehicle Engineering	39,256	14,227	53,483
	自動化工程系 Department of Automation Engineering	39,256	14,227	53,483
管理學院 College of Management	餐飲管理系 Food and Beverage Management Department	37,524	13,243	50,767
	休閒事業管理系 Department of Leisure Business Management	37,524	9,091	46,615

註：此為本學年度之基準，實際收費依公告之南開科技大學學雜費收費標準。

Note: These are the standard fees for the current academic year. Actual fees are subject to the official announcement by Nankai University of Technology.

表 2. 南開科技大學學雜費退費標準(114 學年度)

Table 2. Refund Standards for Tuition and Miscellaneous Fees (Academic Year 2025)

休、退學時間 Time of Withdrawal/Leave	退費項目及標準 Refund Items and Standards
一、上課（開學）日（含當日）之次日起 14 日內申請休、退學者 Application for leave or withdrawal within 14 days from the day after the start of classes (including the start day)	免繳費，已收費者，全額退費 No payment required; if already paid, a full refund will be issued.
二、上課（開學）日（含當日）起第 15 日而未逾學期三分之一申請休、退學者 Application for leave or withdrawal from the 15th day after the start of classes (including the start day) and before one-third of the semester has passed	學、雜費及其餘各費退還三分之二 Two-thirds (2/3) of tuition, miscellaneous, and other fees will be refunded.
三、於上課（開學）日（含當日）之後逾學期三分之一	學、雜費及其餘各費退還三分之一

一、而未逾學 期三分之二申請休、退學者 Application for leave or withdrawal after one-third but before two-thirds of the semester from the start of classes (including the start day)	One-third (1/3) of tuition, miscellaneous, and other fees will be refunded.
四、於上課（開學）日（含當日）之後逾學期三分之二申請休、退 學者 Application for leave or withdrawal after two-thirds of the semester from the start of classes (including the start day)	所繳各費不予退還 No refund will be issued for any fees paid.
備註： 一、表列上課（開學）日及學期之計算等，依本校正式公告之行事曆認定之。 二、已繳交之保險費退費則依規定辦理。 Notes: 1. The start date of classes and semester duration are determined according to the official academic calendar announced by the university. 2. Refunds for paid insurance fees will be processed according to the relevant regulations.	

表 3. 南開科技大學住宿費收費標準(114 學年度)

Table 3. Dormitory Fee Standards (Academic Year 2025)

※**新生第一年規定必須住校**，且由學校統一安排宿舍別，以確保學生安全及學習輔導與管理
First-year students are required to live in the dormitory, and the dormitory type will be assigned by the university to ensure student safety and effective academic support and management.

宿舍類型 Dormitory Type	四人衛浴套房 Quad Room with Ensuite Bathroom
設備 Facilities	所有寢室均備有床位(沒有寢具：床墊、棉被與枕頭)、書桌、檯燈、椅子、衣櫥等固定設備，另有網路、自助洗衣、茶水間、交誼廳、安全維護設施 All rooms are equipped with fixed furnishings including a bed (excluding bedding: mattress, blanket, and pillow), study desk, desk lamp, chair, and wardrobe. Additionally, there is internet access, self-service laundry, water dispensers, a common lounge, and safety/security facilities.
宿舍費 Dormitory Fee	NT\$14,000/一學期/ per semester (已含水電費、冷氣電費另計 includes water and basic electricity; air conditioning electricity charged separately)
住宿清潔及房卡費 Phí vệ sinh ktx và thẻ phòng	NT\$550
冷氣儲值卡 Air Conditioning Prepaid Card	200 元(金額用完可儲值 rechargeable after use)
總計 Total	NT\$14,550

可自行準備 May be prepared on your own

寢具費 Bedding Set (枕套 includes pillowcase、枕芯 pillow、棉被 blanket、床墊 mattress、被芯 quilt insert) NT\$3,000

※價格依市場波動變化，須依購買為準。 prices may vary depending on market conditions

備註 Notes:

1. 本校依據「114 學年度南向專班學雜費收費標準」收費，每年費用皆可能有所調整與變動
Fees are based on the “2025 Academic Year Fee Standards for Southeast Asia Program.” They are subject to annual review and adjustments.

2. 學生於進住學生宿舍前，應先行瞭解宿舍所有規定；進住宿舍必須確實遵守宿舍相關所有規定。

Students must familiarize themselves with all dormitory regulations before moving in, and must strictly comply with these rules while residing in the dormitory.

3. 宿舍門禁時間為晚上 23 點至隔天清晨 6 點，並於每晚 22-23 點進行點名，以維護學生安全，本校無提供家庭式或男女同房式之宿舍房間

Dormitory curfew: from 11:00 PM to 6:00 AM the next day. Roll call is conducted nightly between 10:00 PM and 11:00 PM for safety reasons.

Note: Family-style or co-ed dormitories are not available.

4. 開學後 2 週內申請住宿者，收取全額住宿費；逾 2 週未逾學期三分之一者，收住宿費總額三分之二；逾三分之一未逾學期三分之二者，收取住宿費總額三分之一；逾學期三分之二者，住宿費同寒暑假住宿收取標準。(以日計算每日 150 元)

Fee Adjustment Based on Move-In Time:

- Apply within 2 weeks after the semester starts: full fee charged
- Apply after 2 weeks but within 1/3 of the semester: 2/3 fee charged
- Apply after 1/3 but within 2/3 of the semester: 1/3 fee charged
- Apply after 2/3 of the semester: charged at NT\$150 per day (based on winter/summer housing rates)

表 4.南開科技大學新南向產學合作國際專班 114 學年度獎(補)助學金

Table 4: Scholarships for the New Southbound Program (Academic Year 2025)

學期 Semester	項目 Scholarship Item	獎助條件 Eligibility Criteria
第一學期 1st Semester	<ul style="list-style-type: none">• 全額學雜費獎助 Full tuition and miscellaneous fees covered	For all first-semester students
第二學期 2nd Semester	優惠學雜費收費 28,000 元/學期 Tuition and miscellaneous fees reduced to NT\$28,000 per semester	(1) 前一學期學業成績平均 70 分以上 Academic average ≥ 70 (2) 前一學期操行成績 80 分以上 Conduct score ≥ 80 (3) 前一學期缺曠課率低於 10% Attendance rate above 90% (absences < 10%) (4) 前一學期無記過紀錄

		No disciplinary record
<p>第三至第四學期</p> <p>3rd to 6th Semesters</p>	<p>兼具獎助條件者，依下列百分比(四捨五入)提供獎助</p> <p>Those who meet the scholarship and grant eligibility criteria will be awarded according to the following percentages (rounded to the nearest whole number):</p> <p>(1) 班級排名前 10%，優惠學雜費收費 28,000 元/學期 Top 10% of the class: Tuition and miscellaneous fees will be reduced; the student will pay NTD 28,000 per semester.</p> <p>(2) 班級排名前 10.1%至 75%，優惠學雜費收費 40,000 元/學期 Class ranking from 10.1% to 75%: Tuition and miscellaneous fees will be reduced; the student will pay NTD 40,000 per semester.</p>	<p>(1) 前一學期學業成績平均 70 分以上 Academic average ≥ 70</p> <p>(2) 前一學期操行成績 80 分以上 Conduct score ≥ 80</p> <p>(3) 前一學期缺曠課率低於 10% Attendance rate above 90% (absences < 10%)</p> <p>(4) 前一學期無記過紀錄 No disciplinary record</p> <p>(5) 前一學期依課程總表完成必(選)修實習 Completed all required (and elective) internships according to the curriculum in the previous semester)</p>
<p>第五至第八學期</p> <p>5rd to 8th Semesters</p>	<p>兼具獎助條件者，依下列百分比(四捨五入)提供獎助</p> <p>Those who meet the scholarship and grant eligibility criteria will be awarded according to the following percentages (rounded to the nearest whole number):</p> <p>(1) 班級排名前 10%，優惠學雜費收費 28,000 元/學期 Top 10% of the class: Tuition and miscellaneous fees will be reduced; the student will pay NTD 28,000 per semester.</p> <p>(2) 班級排名前 10.1%至 75%，優惠學雜費收費 40,000 元/學期 Class ranking from 10.1% to 75%: Tuition and miscellaneous fees will be reduced; the student will pay NTD 40,000 per semester.</p>	<p>1. 前一學期學業成績平均 70 分以上 Academic average ≥ 70</p> <p>2. 前一學期操行成績 80 分以上 Conduct score ≥ 80</p> <p>3. 前一學期缺曠課率低於 10% Attendance rate above 90% (absences < 10%)</p> <p>4. 前一學期無記過紀錄 No disciplinary record</p> <p>5. 前一學期依課程總表完成必(選)修實習</p> <p>6. Completed all required (and elective) internships according to the curriculum in the previous semester)</p> <p>7. 具中華民國國家華語測驗推動工作委員會之華語文能力測驗 B1(含)級以上證明文件 Certificate of Chinese language</p>

		<p>proficiency at B1 level or above issued by the Mandarin Promotion Council, Republic of China (Taiwan)</p>
--	--	--

一、未達上述標準者，仍依照原學雜費收取標準收費。

Students who do not meet the above criteria will still be charged according to the original tuition and miscellaneous fee standards..

二、住宿費補助 Dormitory Fee Subsidy:

1. 本專班新生享第 1 學期及第 2 學期住宿費半免；秋季班第 1 學年寒假住宿免費或春季班第 1 學年暑假住宿免費。

New students in this special program will receive a 50% discount on dormitory fees for the 1st and 2nd semesters. For fall semester entrants: winter break dormitory fees in the first academic year will be waived. For spring semester entrants: summer break dormitory fees in the first academic year will be waived.

2. 第一學年住宿費於新生註冊日全額繳交(新台幣 14,000 元)方得享有上述住宿費補助。

To qualify for the above dormitory fee subsidy, new students must pay the full dormitory fee for the first academic year (NTD 14,000) on the day of registration..

三、以上為本學年度規定，未盡事宜，悉依南開科技大學新南向產學合作國際專班獎(補)助學金要點辦理。

These regulations apply to the current academic year. Any matters not specified herein shall be governed by the Nankai University of Technology Guidelines for Scholarships and Grants under the New Southbound Industry-Academia Collaboration International Program.

【附表四】權利義務通知書 Notice of Rights and Obligations

1. 依教育部辦法規範申請來臺就讀。於完成申請就學學校之學程後，如繼續在臺就學者，其入學方式應與我國內一般學生相同，申請碩士班以上學程，得逕依各校規定辦理。
Students follow the regulations published by Ministry of Education for studying in Taiwan. If they want to continue studying in Taiwan after completing the applied program in the university, they shall follow the general rules of the domestic students for admission. Students shall comply with the regulations from different universities to apply master program or above.
2. 學生成績分學業、操行兩種，以一百分為滿分、六十分為及格，成績不及格或不通過之科目，不給予學分。
Students' academic performance will be divided into two types of scores, including academic performance and conduct performance. Both use 100 points as the full mark, and students will need to obtain at least 60 points to pass. Subjects with failed score or failed performance will not be granted any credit.
3. 大學部修業年限為 6 年，若未在修業年限內完成者，以退學論。
The length of study for undergraduate division is 6 years. Students who fail to complete the program within the length of study will be expelled from the school.
4. 學生需於學校規定時間內繳交學雜費與其他費用，若未依規定時間繳交者，學校將依逾期未註冊相關規定予以退學。
Students must pay for the tuition and incidental fees and other expenses within the time specified by the university. Any student who fails to arrange the payment within the time frame will be dropped out of the program for overdue registration.
5. 學生應服從學校管理，遵守校規，如有違反校規情節嚴重或操行成績不及格之情形者，經學生事務會議決議，應予退學。
Students shall comply with the management from the university and follow the university regulations. If there is a serious violation of university regulations or failed performance in conduct, the student involved will be dropped out after the resolution by Student Affair Meeting.
6. 依教育部規範自 112 學年度核定開設之學位專班，如招收未具華語文能力測驗 A2（含）級以上外國學生，學生須於一年級第二學期結束前通過華語文能力測驗 A2（含）級以上。未通過者，學校將逕予退學。
According to the regulation of the Ministry of Education, as approved for the academic year 112, admitted students who have not achieved TOCFL A2 or higher level should pass the aforesaid test before the end of the day of their first year. Students who fail to pass the test will be expelled from schools.
7. 本校於各階段設有華語文測驗門檻，學生應於畢業前通過華語文能力測驗 B1(含)級以上，已達修業年限仍未通過 B1 等級者，須加修 3 學分 3 小時之「進階華語測驗練習」課程，且成績及格，方可取得畢業證書。
Our university has set Chinese language proficiency test thresholds in stages, and students are required to pass TOCFL B1 or higher level before graduation. Those who have reached the required length of study but have not achieved the B1 level must take an "Advanced Chinese Proficiency Test Practice" course, which is 3 credits and 3 hours. Only after passing the course can they be eligible to receive their graduation certificate.

8. 因學生使用學生簽證入學，若有休學、退學，應於 10 天內離境。被退學之學生，將失去申請台灣各大學學士以下級別之使用外國學生身分入學之資格。若休學後復學，需重新辦理居留簽證與換發居留證。

As students enter on a student visa, in the event of taking a leave of absence or withdrawing, they must leave the country within 10 days. Students who are expelled will lose the eligibility to apply for admission to bachelor's degree or lower levels at any Taiwanese university as a foreign student. If a student returns to resume studies after a leave of absence, they will need to reapply for a residence visa and obtain a new residence permit.

9. **新生第一年規定必須住校**，且由學校统一安排宿舍別，以確保學生安全及學習輔導與管理。第二年開始學生申請校外賃居相關規定如下：

New students must stay at university accommodation in the first year. The type of accommodation will be centrally arranged by the university to ensure student safety, learning guidance, and management. Regulations of students applying off-campus accommodation in the second year or after :

- (1) **校外實習期間需配合實習廠商相關規定**，經實習廠商、系上同意後依相關程序申辦。

Students shall comply with the regulations of the internship companies during off-campus internship. After being agreed by the internship company and the department, students shall visit the Center of International Exchange and Cross-Strait Affairs in our university to apply off-campus accommodation as well as comply with relevant procedures published by the university.

- (2) **非校外實習期間需向系上輔導老師告知**，系上同意後依相關程序申辦。

If it is not during the period of non-campus internship, students shall inform the guidance counselor in the department as well as visit the Center of International Exchange and Cross-Strait Affairs in our university to apply off-campus accommodation and follow the relevant procedures.

10. **請假**：學生應提前完成向學校或實習廠商之請假程序，如無特殊事由且未完成者以曠課論。

Taking a leave: Leave procedures required by the university or the internship company must be completed in advance. Students will be treated as absence from school if there is no specific reason and failed to complete the procedure.

11. **工作證**：學生可向國際交流暨兩岸事務中心申請協辦校外工作證，無校外工作證或違反政府規定工讀時數(工讀時數依勞動部相關勞動規定)經學校或任何單位查獲者，將有罰款，並有立即遣返回國之可能性。學生若有工讀事宜發生，須主動聯繫告知系所與國際交流暨兩岸事務中心，以利本校協助輔導與服務。

Students can apply for off-campus work permit to the Center of International Exchange and Cross-Strait Affairs. Any student who is found by the university or any unit of possessing no off-campus work permit or violating the part-time working hours defined by the government (it shall comply with the regulations published by Ministry of Labor) will be fined and might be sent back to their own country immediately. Students involving with part-time jobs shall inform the department and the Center of International Exchange and Cross-Strait Affairs for the university to assist counselling and provide services.

12. **轉系**：轉系應依學校相關規定作業。

Transfer to a different department: It shall be handled according to the regulations related to department transfer published by the university.

13. **欲轉換為一般外國學生身分**，依以下說明辦理。學生：需符合一般外國學生入學申請相關規定，需回國自行重新辦理簽證，並於申請成功後之下個學期起轉換身分。學校將發給入學或轉換身分通知書，並依規定重編年級與班級。

Please follow the description below to change the identity to general foreign students. Student: The regulations of admission application for general foreign students must be satisfied, and the visa will need to be re-applied from the original country. The identity will be changed from the next semester after the successful application. University: Admission notice or notice of identity change shall be issued to the student and reallocate study year and class according to the regulations.

14. 辦理復學：學生需於規定時間內向學校申請復學、自行重新辦理簽證。學校將依符合當學期開設所屬系所之產學專班缺額給予復學。

Application for resumption shall be handled as below. Students must apply resumption to the university within the specified time and re-apply visa. University will grant the resumption of study based on the vacancy of the industry-academia programs offered by the department of the current semester.

15. 為鼓勵學生參與校外實習課程，強化實作經驗。參與校外實習者，若符合本校申請分期付款條件可申請分期付款。若未完成校外實習者，該分期付款條件立即中止，需將所欠之學雜費一次性繳清。未參加校外實習者，需繳交全額學雜費不得申請分期付款。

To encourage students participate in off-campus internship courses to strengthen their hand-on practice, our university provides a favorable scheme of paying tuition and incidental fees in installment if students participate in the full off-campus internship courses in the semester. Students who fail to complete off-campus internship courses will be terminated the qualification of installment payment immediately. All the overdue tuition and incidental fees must be paid off in a lump sum. Students who do not participate in the off-campus internship must pay for the full tuition and incidental fees and must not apply for installment payment.

16. 部分實習課程為必修課程為畢業條件之一，進行該課程同時依然具本校學生身分，故須繳交足額學雜費，學生因特殊狀況無法參加必修實習課程者，經校外實習委員會審議，可轉換為替代方案，若成績不及格者，將不給予學分；無特殊事由，學校必須協助學生完成該課程，並給予學分。

Part of the internship courses is one of the conditions of graduation. When carrying out the internship, they are still the students in the university. Therefore, full amount of tuition and incidental fees will still require. If students cannot participate in the compulsory internship course due to specific reasons, it can be changed to alternative proposals after being reviewed and approved by the Off-Campus Internship Committee. No credit will be granted if the performance fails. Without special reasons, the university must assist students to complete the course and grant the credits.

17. 實習課程將會由學生、學校與廠商訂定三方合約書，合約書需明訂權利與義務。

The internship course will be entered a three-party contract among the student, the university, and the company. Rights and obligations must be clearly specified in the contract.

18. 產學合作專班為三方（學生、學校、廠商）合作之專案，為達到課程學分要求，學生需配合學校與廠商所安排的實習課程內容與時間規劃。

The industry-academia collaboration program is a project of three-party cooperation (the student, the university, and the company). To achieve the requirements of the credits for the course, students must comply with the content and schedule of the internship course arranged by the university and the company.

19. 學校校區內一律禁菸禁酒。違規者並依學校規定辦理。

No smoking and no alcohol in the campus. Anyone who violates the regulations will be handled according to the regulations published by the university.

20. 宿舍禁止吸煙、飲酒、炊食、持有刀械、使用卡式瓦斯爐或高耗電電器用品、喧嘩、夜不歸宿...

等行為。門禁時間為晚上 23 點到隔天清晨 6 點，並於晚上 22-23 點由管理員點名，以維護學生安全。違反者將依校規處理。

The behaviors of smoking, drinking, cooking, possessing knives, using portable butane gas cooker or high electricity consumption device, and making noise in the accommodation, or staying out overnight. The access control time is from 11 o'clock in the evening to 6 o'clock next morning, and the dormitory supervisor will carry out a roll call between 10-11 o'clock in the evening to maintain safety of students. Anyone who violates the regulations will be handled according to the university regulations.

21. 居留證每年需延長一次費用為 1,000 元，有效期限需自行注意，國際交流暨兩岸事務中心將協辦新辦或延期。

The resident certificate must be extended once every year, and it costs NT\$1,000. Students shall pay attention on the expiration. The Center of International Exchange and Cross-Strait Affairs will assist the initial application or renewal.

22. 本校身心健康中心開放時間，週一至週五 08:00-21:45。校安中心 24 小時服務電話：0953-695695。

The opening hours of the Physical and Mental Health Center in our university is from Monday to Friday between 08:00 and 21:45. The 24-hour service hotline of the Campus Security Center is 0953-695695.

23. 有任何的申訴、問題或需要協助，可透過校內業管負責單位協助或國際交流暨兩岸事務中心 (049-2563489#1595、1596、1593、1598)轉介。或透過教育部境外學生諮詢平台 (www.nisa.moe.gov.tw, 0800-789-007) 反應。

If you have any complaint and problem or need assistance, you can be referred through our campus property management unit or the Center of International Exchange and Cross-Strait Affairs (049-2563489#1595, 1596, 1593 and 1598). You can also reflect it through the Offshore Student Counselling Platform under Ministry of Education (www.nisa.moe.gov.tw, 0800-789-007).

24. 國際交流暨兩岸事務中心不定期會舉辦旅遊或活動，各項最新相關資訊會在南開科技大學-國際交流暨兩岸事務中心 **Facebook 粉絲專頁** 中公告。網址：<https://www.facebook.com/ICONKUT>。Center of International Exchange and Cross-Strait Affairs will hold trips or activities irregularly. All the latest information will be announced on the Facebook fan page of Nan Kai University of Technology-Center of International Exchange and Cross-Strait Affairs. Website: (<https://www.facebook.com/ICONKUT>).

25. 以上為重點式條列，若有遺漏，將依相關法規之權利義務辦理。另若翻譯有所不同，將以中文版為主。Above is the list in key points. If there is any information missing, it shall be handled according to the rights and obligations of relevant laws. If there is any difference in translation, the Chinese version shall prevail.

是，我已清楚了解以上規定

Yes. I clearly understand the regulations above.

申請人全名(中文正體填寫) Applicant's full name (in block letters) : _____

申請人當地國身分證或護照號碼 I.D. No. or passport No. : _____

日期 Date : _____年 year _____月 month _____日 day

【附表五】國際學生緊急醫療授權書 Emergency Medical Authorization Form

學生姓名 Name of the student		生日 Date of birth	
-----------------------------	--	---------------------	--

本人(學生之父母、監護人或法定代理人) _____，已瞭解如本人之子女(被監護人或被代理人，以下簡稱子女) 遭遇緊急危險時，南開科技大學將會試圖緊急通知本人或本人於本授權書中所指定下列緊急聯絡人。

I (parent, guardian, or legal representative of the student) _____ understand when my child (the person under guardianship or the principal; hereinafter referred to as the child) encounters emergency and danger, Nan Kai University of Technology will inform me or the following contacts for emergency appointed in the authorization as urgently we they can.

本人子女如需接受緊急醫療，基於任何原因致使本人或本人所指定之緊急聯絡人無法接獲通知時，本人謹在此全權授予南開科技大學及其受雇人，代表本人及本人子女為下列行為：

If my child requires emergency medical treatment and for any reason that I or the emergency contracts appointed cannot receive the notification, I hereby fully authorize Nan Kai University of Technology and its servants to carry out the following actions on behalf of me and my child.

1. 提供第一時間之救助。
Providing the immediate assistance.
2. 授權醫生對本人子女進行檢查及醫療行為。
Authorizing doctors to carry out examination and medical treatment on my child.
3. 安排本人子女之運送(不論利用救護車或其他交通工具)前往適宜施行緊急醫療之場所，包括醫院之急診室、醫生之診療室或診所，但不以上述場所為限。
Arranging transferring my child (through ambulance or other transportation) to the proper venue for emergency treatment, including the emergency department in the hospital, doctor's consulting room, or clinic, but it is not limited on above venues.
4. 於醫療機構中為獲得相關醫療或手術，得簽署任何經醫療機關判斷後，所要求出具之相關文件。
Signing on the relevant documents for medical treatment or surgery in the medical institution after being diagnosed.

本人在此同意負擔所有因治療意外或傷病所生之相關費用。本人亦同意於尋求或提供上述醫療行為之過程中，不論南開科技大學或其受雇人皆無須負擔任何不逆料之事故，所可能引起之事實或法律上之責任。

I hereby agree to cover all the expenses related to treating the accident injury or illness. I also agree either Nan Kai University of Technology or its servants do not have responsibility for the facts or legal responsibility caused by any unexpected incidents during the process of seeking or providing above medical behaviors.

如無法連絡本人時，本人所指定本人子女之緊急連絡人如下 If there is any problem in contacting me, please contact the person I appointed for the emergency of my child as below :

序號 No.	姓名 Name	關係 Relationship	行動電話 Mobile phone	宅(公)電話 Home (office) phone number
1.				
2.				

另為確保本人子女在外就學期間之任何醫療行為安全，提供以下資訊 In addition, the following information is provided to ensure the safety of any medical behavior during the period of time that my child studies overseas :

提問內容 Content of question	是否有此問題 Whether the issue is involved	有(請詳述問題) If yes (Describe the details)
本人子女有無長期疾病 Whether my child has long-term disease	<input type="checkbox"/> 有 Yes <input type="checkbox"/> 無 No	
有無固定使用之藥物 Whether my child uses regular medication	<input type="checkbox"/> 有 Yes <input type="checkbox"/> 無 No	
有無過敏之藥物 Whether my child is allergic to any medication	<input type="checkbox"/> 有 Yes <input type="checkbox"/> 無 No	
自述 Personal statement		
立書人姓名(請以正楷簽名) Name of the promiser (please sign in block letters)		
與學生之關係(稱謂) Relationship with the student (title)		國籍 Nationality
居住國之國民(居民)身分證字號 Citizen (resident) I.D. number in the living country		指紋畫押 Fingerprint

聯絡資料Contact information	行動電話 Mobile	
	住宅電話 Home	
	居住處地址 Mailing address	
	電子郵件信箱 E-mail	

- ◇ 本資訊將由南開科技大學持有並加以保密，然必要時得提供於相關醫療機構使用。
The information is possessed and kept confidential by Nan Kai University of Technology. However, if necessary, it shall be provided for relevant medical institutes to use.
- ◇ 本表尊重個人自由意志填寫，並屬實填寫。
The form shall be filled out under the personal free will based on respect and strictly for actual information.
- ◇ 請於填妥後親簽，送交國際交流暨兩岸事務中心承辦人收存。
Please sign in person after completing it before returning to the case officer at the Center of International Exchange and Cross-Strait Affairs.

※以上內容若有翻譯上不符合，皆以中文版為準，中文為本國通用語言，故本校僅接受中文版為正式緊急醫療同意書，其他國家語言版本僅供參考之用。

If there is any inconsistency between the above content and the translation, Chinese version shall prevail. Chinese is the universal language in our country; therefore, our university only accepts the Chinese version as the formal emergency medical treatment agreement. The translation in other languages are only for reference.

南開科技大學

Nan Kai University of Technology

地址：542021 南投縣草屯鎮中正路 568 號

Address: No. 568, Zhongzheng Road, Caotun Township, Nantou County 542021

TEL/FAX：：+886-49-2563489/+886-49-2561443

立 書 日 Date：_____年 year _____月 month _____日 day

【附表六】在台親人調查表 Survey of family and relatives in Taiwan

申請人全名(中文正體填寫) Applicant's full name (in block letters) : _____

申請人當地國身分證或護照號碼 I.D. No. or passport No. : _____

日期 Date : _____年 year _____月 month _____日 day

有無親人在台居留 Whether there is any relative in Taiwan	<input type="checkbox"/> 有 Yes。 <input type="checkbox"/> 無 No。	填表說明 Explanation	
		在台灣有親人請往下填妥完善資料。 Please provide complete information for the relatives in Taiwan.	
在台親人資訊調查 Survey of relatives in Taiwan			
稱謂 Title		通話電話 Contact phone number	<input type="checkbox"/> 家裡 Home _____ <input type="checkbox"/> 手機 Mobile _____
通訊地址 Mailing address			
在台灣做什麼? What do they do in Taiwan?	<input type="checkbox"/> 有家庭在台灣 They have a family in Taiwan. <input type="checkbox"/> 來台灣工作，工作地點 They work in Taiwan; location : _____ <input type="checkbox"/> 在台灣讀書，學校名稱 They study in Taiwan; name of school : _____ <input type="checkbox"/> 其他，說明 Others; explanation : _____		
在台親人是否支助你讀書? Whether the relatives in Taiwan support your study?	<input type="checkbox"/> 有 Yes <input type="checkbox"/> 無 No	未來是否想跟親人同住 Whether you want to live with your relatives	<input type="checkbox"/> 有 Yes。 <input type="checkbox"/> 無，原因說明 No; reasons : _____。

備註 Remark :

- 此表為確保境外學生在台生活之安全保障，所蒐集之資料為學校處理利用，遵循個人資料保護法規定。
This form is meant to insure the safety of foreign student in Taiwan. The personal informations that we collected following by Computer-Processed Personal Data Protection Law are only for our school.
- 填寫表格請務必確實填寫，如若發現有填寫不實之情事，本校將依據申請入學填報資料不實為由，本校有權立案調查，若為重大情事者本校保有退學處分之權利。
Please fill out the form specifically. If there is any misstatement, we have a right to investigate the truth according to the false data provided. We have a right to suspend the student with a serious problem in this.

•【附表七】財力保證書 Financial Guarantee Letter

本人 _____ 與被保證人 _____ (請填寫姓名)
(請填寫被保證人姓名)

關係是 _____ ，願擔保被保證人在南開科技大學就學及生活所需一切費用支出。

此 致

南開科技大學

I, _____ (Name of Guarantor),

and the guaranteed person _____ (Name of Student),

with whom I have the relationship of _____,

hereby agree to guarantee and take full financial responsibility for all tuition, living, and related expenses of the student during his/her study at **Nankai University of Technology**.

保證人 Parent/Guarantor's Full Name: _____

護照(居留證)號碼 Passport (or ARC) Number: _____

聯絡電話 Contact Phone Number: _____

具結日期 Date of Declaration: _____ Year _____ Month _____ Day

【附表八】招生文件學生簽名確認書 Admission Confirmation Form

本人確認已收到並閱讀「南開科技大學 114 學年度秋季班國際學生產學合作專班招生簡章」，並確認以下事項：

I hereby confirm that I have received and read the Nankai University of Technology 2025 Fall Semester International Industry-Academia Collaboration Program Admission Guide, and I acknowledge the following:

1. 本人確認所提供之個人資料及報名資料均為真實且正確。

I confirm that all personal and application information I have provided is true and accurate.

2. 本人已了解學校招生簡章、課程內容、入學資格、修業年限、語言要求、學費收費及退費標準、獎助學金資訊及畢業規定。

I understand the contents of the admission guide, including program details, admission requirements, duration of study, language requirements, tuition and refund policies, scholarship information, and graduation requirements.

3. 本人同意遵守學校各項規定與制度，並配合學校之教學安排。

I agree to comply with all university rules and regulations and will cooperate with the university's academic arrangements.

4. 本人知悉如有違反校規，學校得依相關規定處理。

I acknowledge that if I violate university regulations, the university has the right to take appropriate action in accordance with its policies.

學生姓名（簽名）：

Student Name (Signature): _____

護照號碼／身份證號碼：

Passport Number / National ID Number: _____

聯絡電話：

Contact Phone Number (in Home Country): _____

日期：

Date of Signature: _____

【附表九】國際產學合作專班學生入學管道調查表 Enrollment Channel Survey Form

學生姓名 Name of the student :

申請人全名(正楷填寫)

Applicant's full name (in block letters)

入學管道 Admission channel :

自行申請 Self-application

代辦 Agent _____

學校 School _____

政府 Government _____

華語課程培訓時刻表

Timetable for Chinese language course :

培訓期間 Duration :

_____/_____/_____ 至 to ____/____/____

培訓總時數 Total training hours :

每週 _____ 天

day(s) each week

每天 _____ 小時

hour(s) every day

總時數 Total _____ 小時 hour(s)

辦理項目 Handling items :

此項目總額不得超出 1500 美金

The total amount of items here must not be over US\$1500

- 翻譯文件 Document translation
- 體檢表 Health examination report
- 財力證明 Financial statement
- 手續費 Handling charge
- 機票費 Flight ticket fare
- 簽證費 Visa fee

_____(USD/____)

此項目總額不得超出 500 美金

The total amount of items here must not be over US\$500

- 華語課程 Chinese language course
- 住宿費 Accommodation fee

_____(USD/____)

上述項目以外之費用

Expense other than above items

- 其他費用 Other fees

_____(USD/____)

入學前收取總費用

Total fee charged before admission

_____(USD/____)

讀書費用來源 Source of funds :

誰支助你讀書

Who funds your study

➤ 親人名字 Name of the relative

➤ 與你的關係 Relationship

➤ 每學期支助的額度 Amount every semester

家長全名 Full name of the parent :

簽名 Signature : _____

學生全名 Full name of the student :

簽名 Signature :

指紋畫押 Fingerprint :

日期 Date :

_____年 year

_____月 month

_____日 day

玖、國際學生產學合作專班放榜錄取申訴書 Admission Results Appeal Form

南開科技大學
新南向國際學生產學合作專班招生申訴書
Nan Kai University of Technology

New Southbound International Student Industry-Academia Collaboration
Program Admission Appeal Letter

申訴日期 Date		申訴人姓名 Name of the appellant	
性別 Gender		國別 Nationality	
護照號碼 Passport number		出生年月日 Date of birth	
報考系所組別 Department/ program		報名編號 Registration number	
聯絡住址 Address		聯絡電話/手機 Phone/ mobile	
申訴之事由 Reason			
內容 Content			
請求之救濟措施 Remedial measure requested			
備註 Remark	請檢附相關證明文件及佐證資料。 Please enclose relevant supporting document and evidence.		
申訴人簽名及蓋章 Signature and stamp:			
中華民國 Date	年 year	月 month	日 day

備註 Remark :

一、學生如對錄取結果或相關事宜有疑義時，應於情事發生日之次日起 10 日內（郵戳為憑），由學生本人填具本申訴書檢附相關證明文件或佐證資料，向本校境外招生委員會提出書面申訴，逾期不予受理。

If students have any doubt on the admission result or relevant matters, they shall fill out the appeal letter and enclose relevant supporting documents or evidence in person and submit the written appeal within 10 days from the next day of the fact to the Offshore Admission Committee. Any overdue application will not be accepted.

二、申訴書各欄位資料務必詳填。Please provide the information for each column according to the fact in detail.

From

(Name) _____

(Address) _____

To

南開科技大學國際交流暨兩岸事務中心

中華民國台灣 54243 南投縣草屯鎮中正路 568 號

Center of International & Cross-strait Affairs

No.568, Zhongzheng Rd., Caotun Township, Nantou County 54243, Taiwan (R.O.C.)

114 學年度新南向國際學生產學合作專班申請入學

**International Bachelor Program of Industry-Academia Cooperation
(IBPIAC)**

申請系所及組別： _____

(Department/Graduate Institute)

本區請勿填寫 Please do not fill in this area

申請編號：

請將本表貼於報名信封袋上，以快遞或掛號郵寄。(Please attach this form on the envelope and send by express or registered mail.)